Lisboa, 20 de Junho de 1909

Preço 120 réis



Revista trimensal illustrada de educação physica e actualidades

Director proprietario: Senna Cardoso

Director technico: Joaquim Costa

Bolas e Botas para Foot-Ball



Descontos importantes aos Clubs e Grupos filiados na Liga Portugueza de Foot-Ball

# SALÃO DE JOGOS=CASA SENNA

48, Rua Nova do Almada, 52-LISBOA

(Esta casa não tem succursal)

Concurso Internacional de vehículos industriaes — Allemanha 1909

O primeiro logar de todos as categorias, ganhas sobre protectores massiços

# GONTAL

7 medalhas d'ouro — 5 medalhas de prata

A' venda nas boas garages

### COMPANHIA DE SEGUROS COMMERCIO E INDUSTRIA

lade anonyma de responsabilidade limitada

### Capital 500:000\$000 réis

#### ESTA COMPANHIA EFFECTUA

Seguros terrestres contra fogo casual ou explosão

raio.
Seguros maritimos.
Seguros fluviaes.
Seguros agricolas.
Seguros de valores remetidos pelo correio.
Seguros de mercadorias em transito. Este seguro
la granda variaggan para o commercio.

e grande vantagem para o commercio. Seguros contra roubo de mercadorias em tran-

Seguros contra ronbo de mercadorias em transito caes a caes.

Seguros contra a quebra de chapas de vidro grosso e espelhos.

Seguros de bagagens aos passageiros que se destinem aos portos do Brazil e Africa.

Seguros de automoveis contra fogo ou explosão de gazolina no sitio onde estiverem, assim como quaesquer outros que nos sejam offerecidos e que convenham a esta Companhia.

Premios eguaes aos das melhores companhias.



Telephone 1982 .- Endereço telegraphico: COMPASEGURO



### Seguro contra fogo com reembolso dos premios pagos

Esta companhia effectua tambem o seguro contra fogo, com a restituição dos premios pagos. Este seguro, que é feito por um praso de 5, 7, 10, 15 ou 20 annos, representa uma grande economia, pois o segurado, no fim do seu contracto, receberá integralmente da Companhia ou a importancia total dos premios que a esta tiver pago ou uma apolice saldada pela qual o segurado fica com o seguro garantido durante a sua vida sem mais pagamento de premios. Esta Companhia é a unica que effectua esta especie de seguro

Explicações detalhadas de todos os seguros, podem ser pedidas por escripto para os escriptorios da Companhia em Lisboa e orto ou para as suas agencias.

O Conselho de Administração — Presidente, José Paulo Monteiro Cancella; Vogaes, Luiz Goncalves Santiago, José Luiz Valente Sobrinho e Affonso de Pinho; Administra-dor technico, Joaquím Ribeiro da Cumha; Administrador de-legado no Porto, José d'Almeida Cunha.

### Delegação no Porto — Praça dos Voluntarios da Rainha. 14 e 16

Telephone 561. - Endereço telegraphico: ALIRMÃO

# TYPOGRAPHIA DO ANNUARIO COMMERCIAL

Propriedade de MANOEL JOSÉ DA SILVA

Illuminação e força motriz POR

Trabalhos typographicos em todos os generos

PRACA DOS RESTAURADORES, 27

ELECTRICIDADE

aquetes, Redes e Bolas para Lawn-Tennis

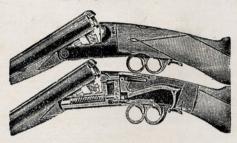
Dos melhores fabricantes e pelos preços mais baratos

E CASA SENNA E

48, RUA NOVA DO ALMADA, 52

### A IDEAL

Espingarda sem cães



A mais simples, a mais solida e de mais facil reparação de todas até hoje conhecidas.

Invenção e fabricação especial da Manufactura Franceza d'Armas de St. ETIENNE



Espingardas de canos d'aço Kruppe e Excelsior da acreditada fabrica Merkel-Schul, Allemanha. Fabricação especial para usar polvora sem fumo.



Espingardas com cães e do systema Harmmeriess da nuito conhecida e acreditada fabrica Victor Collette em Liège.



Carabinas Buffalo Stand e Lebel para tiro ao alvo Invenção e fabricação da Manufactura Franceza d'Armas de St. ETIENNE

Estas carabinas estão sendo adoptadas actualmente por todas as sociedades de tiro em França, pela sua solida construcção, simplicidade de machinismo e certeza de tiro, podendo servir de carreira 10, 30, 100 e 200 metros.

#### DEPOSITARIO: Casa F. A. VENTURA

Travessa de S. Domingos, 50 a 56 - LISBOA

Grande sortimento de todos os artigos concernentes aos caçadores. Tambem se encarrega de concertos de todos os generos de arma, garantindo a perfeição do trabalho por preços modicos.

# Sociedade Portugueza de Automoveis

Sociedade Anonyma de Responsabilidade Limitada

### Capital 270:000\$000 réis

Numero telephonico: 1243 - End. teleg.: MOTOR-LISBOA



### AUTO-PALACE

LISBOA - R. ALEXANDRE HERCULANO

### Aluquer de automoveis de luxo

Renault — Dion Bouton — Isotta Fraschini — Brazier — Dietrich

### TABELLA DE PREÇOS

Servico de 2 horas dentro da cidade de		
Lisboa	Réis	5\$000
Serviço de 6 horas dentro da cidade	,,	10\$000
Cada hora ou fracção de hora a mais		
em cada um d'estes periodos	11	28500

O tempo de serviço é contado desde a sahida da «garage» até á entrada na mesma

Esta tabella é applicavel tambem para excursões dentro de um circulo de raio de 40 kilometros com o centro em Lisboa, mas com os seguintes supplementos:

Serviço	de	2	horas																		Réis	2\$500
))	))	6	>																		"	58000
10	1)	1	))	o	u	fi	a	c	ç	ã	0										11	18000

Alugueres diarios, mensaes ou para grandes excursões, preços convencionaes.

O serviço é sempre pago na propria occasião do aluguer, ao chauffeur, a quem se deve exigir o competente recibo

As requisições devem ser feitas ao escriptorio da

### SOCIEDADE PORTUGUEZA DE AUTOMOVEIS

Auto-Palace — Rua Alexandre Herculano — Lisboa

TELEPHONE N.º 1243



# H. SUARES & FILHO

Ex contra-mestre gerente

### Alfavataria de Manoel Amieiro

Fardas para diplomatas 🤐 🚜 e officiaes de marinha costumes de Sportsmen &

Rua Nova do Almada, 80, 1.º

LISBOA



# Salão Neuparth 🥖

Neuparth & Carneiro 97, Rua Nova do Almada, 99

LISBOA

### GRANDE SORTIMENTO DE PIANOS

Reproductive Phonola (pianola), o melhor autopianista

REPRESENTANTES EXCLUSIVOS DAS CASAS

STEINWAY & SONS de New-York — CARL RÖNISCH de Dresden

Pianos americanos, allemães e francezes

Vendas a prompto pagamento, a prestações e aluguer — PREÇOS SEM COMPETENCIA



RUA DE S. NICOLAU

Esquina da Rua do Crucifixo

LISBOA

Casa fundada em 1893 para a venda de louca artistica das Caldas da Rainha

Premiada nas principaes exposições da Europa e America

Sortimento completo em artigos para brindes Tintas a oleo, d'aguarellas e pastel dos principaes fabricantes de Paris

LOUÇAS DAS CALDAS

Vasos e cachepotes, de grande ornamentação, para entradas e jardins Artigos de phantasia, industria nacional

Deposito d'agua das Caldas

### CONTRA A DEBILIDADE

### Farinha Peitoral Ferruginosa da pharmacia Franco

Esta farinha, que é um excellenta alimento reparador, de facil digestao, utilissimo para pessoas de estomago debil ou enfermo, para convalescentes, pessoas idosas ou creanças, é ao mesao tempo um precioso medicamento que pela sua acção tonica reconsti-tuinte é do mais reconhecido proveito nas pessoas anemicas, de constituição fraca, e, em geral, que carecem de forças no organismo. Está legalmente autorisada e privilegiada.

### LITHOGRAPHIA SALLES

8, Rua de Serpa Pinto, 8 - LISBOA

Telephone 1576

Especialidade em trabalhos de gravura e chromos. Pessoal habilitado, os melhores gra-vadores e chromistas. Garante a boa execução e rapidez dos trabalhos. Acções para bancos e companhias; letras, ordens, cheques, timbres, conhecimentos, circulares, adresses para escriptorio, diplomas, monogrammas, etc., etc. Chromos para kalendarios, rotulos para vinho e licores, etiquetas para fazendas, cartazes,

# GARAGE PEUGEOT

Praca dos Restauradores

Automoveis e Voiturettes. Concertos de carros de todas as marcas sob a direcção de um engenheiro da Casa PEUGEOT a preços sem competencia.



### PUBLICAÇÃO TRIMENSAL ILLUSTRADA

Director proprietario: Senna Cardoso

Director technica: Josquim Costa

Composto e impresso na Typ. do Annuario Commercial

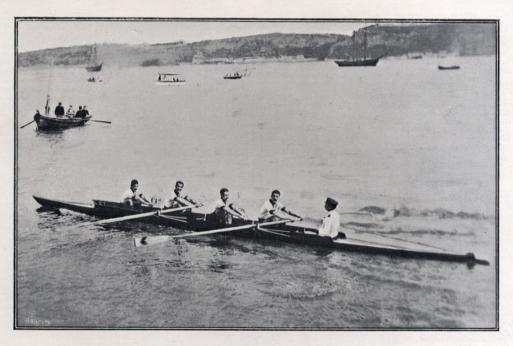
Praça dos Restauradores, 27

20 de Junho de 1909

REDACÇÃO E ADMINISTRAÇÃO

Rua Nova do Almada, 50 — LISBOA — Telephone, 1231

# NAUTICA



### Real Club Naval de Lisboa

A tripulação vencedora da regata da «Taça Lisboa»

Albano dos Santos, Jorge Aldim, Carlos Kessler, Antonio Motta Marques e Vasco d'Almeida (timoneiro)

Cliché A. Franco



### NATAÇÃO

As primeiras provas do anno — A Liga de Natação continúa na sua boa obra — Os concursos das Taças «Tiro e Sport» e «Marquez do Faval» — Corrida da Escola Polytechnica.

Tempo magnifico para nadadores mas de calor excessivo para espectadores e jury o de domingo, 3o de maio, que a benemerita Liga de Natação escolheu para os seus primeiros concursos da época.

A' hora marcada no programma começou o certamen, que decorreu brilhantemente, sem reclamações nem protestos. A notar simplesmente fora do campo desportivo, a imprudencia d'um concorrente lyceal que desfalleceu por ter ido para a agua pouco depois d'uma

refeição. Na forma do costume, no Na forma do costume, no mastro do caes-fluctuante da doca de Alcantara (onde se realisaram as provas) mos-trava-se ao publico um quadro com o resultado de cada cor-

O programma foi o seguin-te, com os diversos resultados:

1.ª corrida—Ás 11 horas da manhã—Concurso escolar, 250 metros (prova collectiva)

Lyceu da Lapa (vencedor), gorros verdes:

1.º—Boaventura de Almei-

da Bello, em 5 m. e 7 s. 3.º — Duarte de Almeida Bello.

4.º - Luiz F. Pinto Basto. Total de pontos, 8.

Lyceu Passos Manuel, g rros encarnados:
2.º—Manuel Ryder da Cos-

ta, em 5 m. e 40 s. 5.º — Pedro Marques da

6.º-Desdato de Carvalho. Total de pontos, 13.

Premios: Taça do Tiro e Sport, que fica pela segunda vez em poder do Lyceu da La-pa, e tres medalhas de vermeil aos concorrentes d'este estabelecimento de ensino.

2.ª corrida — Ás 11 h. e 15 m. — Estudantes da Polytechnica, 250 metros (prova individual)

1.° — José da Rocha e Mello, em 7 m. e 10 s. 2.° — Fernando Arruda. 3.° — Eduardo da Concei-

ção Lomelino. 4.º - Vasco Callixto. 5.º - Eduardo Andrade Freitas

(Faltou um concorrente).

Premios: Um relogio offerecido por El-Rei ao primeiro vencedor e medalhas de vermeil, prata e cobre aos tres primeiros

3. corrida - Ás 11 h. e 30 m. - Praças da Armada, 500 metros (prova individual)

Tomam parte 22 praças representando 8 navios e estabelecimentos navaes.

1.º — Joaquim Matheus Junior, chegador n.º 4964 do cruzador D. Carlos, em 9 m. e 7 s. Taça Marquez do Fayal, para o navio (durante um anno) e ao vencedor uma medalha da Sociedade de Geographia e 15 5000 réis do Ministerio da Marinha

2.º — Eduardo José, 1.º marinheiro n.º 1360 da corveta-escola Estephania (Porto). Uma medalha da Sociedade de Geographia e 95000 reis, premio do Real Instituto de Soccorros a Naufragos.
3.º — Antonio Martins, 2.º grumete n.º 6016 no Quartel de Marinheiros (recruta). Uma medalha da Sociedade de Geographia e 45000

réis do R. I. S. N.

Durante os concursos tocou a banda dos Marinheiros sob a re-

anda dos Marinheiros sob a re-gencia do sr. A. Cheu. A distribuição de premios fez-se no posto maritimo da Real Associação Naval, dignan-do-se M.<sup>me</sup> Rocha e Mello encarregar-se d'essa cerimonia.

O jury foi composto dos srs. conselheiro Ernesto de Vasconcellos, presidente; Carlos Villar, juiz de partida, e João Talone, adjunto; 2.3 te-nentes J. Costa e Correia de Inso, juizes das corridas; capi-tão de fragata A. Pinto Basto e 2.º tenente Jayme Athias, jui-zes da chegada, e Alves Martha, adjunto; capitão-tenente Moraes de Carvalho e 1.º tenente Vieira dos Santos, adjuntos á presidencia e chronometristas, e Martins Pereira, secretario. O sr. capitão-tenente Ivens

O sr. capitao-tenente lvens Ferraz foi o arbitro e medicos os srs. drs. Silva Telles e An-tonio Augusto Fernandes. Au-xiliaram os trabalhos do jury os srs. M. Neves e A. Pinheiro (da L. N.) e A. Gaia e Lima Mayer (da R. A. N.). Houve quem estranhasse

Houve quem estranhasse constituirem officiaes de marinha a maioria do jury. Francamente, não vêmos caso para reparos.

reparos.

Quem estas linhas escreve
não desempenha nenhum cargo na Liga de Natação, nem é
junto d'ella delegado de nenhuma associação federada. Não assistimos, por motivo de ser-viço publico, á reunião em que se combinou a formação do jury; e ao sabermos que o nosso nome fôra incluido na relação apressámo-nos a pedir es-cusa do logar, escusa que não foi acceita.

Sentimo-nos por conse-

guinte à vontade para dizer-mos de passagem duas palavras sobre a tal estranheza e sobre a fama que corre de que na Li-ga ha predominio de militares.

São 15 as aggremiações federadas na patriotica associa-



NATACÃO - O GRUPO DO LYCEU DA LAPA Vencedor da Taça da Paschoa Luiz F. Pinto Basto, Duarte d'Almeida Bello e Boaventura de Almeida Bello Cliché Cardoso & Correia



J. DA ROCHA E MELLO

ção, todas civis; sómente duas d'ellas são re-presentadas por officiaes; onde está, pois, aqui o predominio militar?

Quanto ao jury, natural era que fosse militar para a corrida das provas da Armada. Naturalmente a direcção da Liga aproveitou os mesmos elementos para o jury das outras corridas, pois aquelles cavalheiros deviam merecer aos concorrentes a maior garantia de competencia (por se tratar d'um exercicio alliado á sua profissão), de seriedade pela corporação a que pertencem e de imparcialidade por estarem perfeitamente apartados dos Ly-

ceus, Clubs, etc.
Pareceria uma festa militar, por haver mui-

Vencedor da 2.ª corrida

to officiaes e auxilios do Ministerio da Marinha, Arsenal e Corpo de Marinheiros, que deram premios pecuniarios, cederam a musica, facilitaram pessoal, emprestaram material, etc.?

Só se foi por isto, porque até alguns membros do jury estavam em trajo civil e não ouvimos serem chamados ou dado o signal de

partida aos concorrentes a toques de corneta.

O que houve foi muita ordem, boa organisação e muita pontua-

### Os campeonatos de 1909

lidade, como nem sempre se vê em provas nauticas.

O campeonato nacional de 100 metros deve ser disputado no dia 16 de agosto em Aveiro, por occasião dos festejos de homenagem a

16 de agosto em Aveiro, por occasião dos festejos de homenagem a José Estevam.
 O desafio da Taça Leixões entre as cidades de Lisboa e Porto não se effectua antes de 22 de agosto, Será na doca de Leixões.
 O campeonato da meia milha maritima (926 metros) é este anno feito no Porto pelo R. V. C. P. Pelo regulamento deve ser disputado entre 15 de setembro e 15 de outubro.
 A Travessia do Rio por amadores, promovida pelo Real Gymnasio Club, e a Travessia Militar, organisada pela Liga de Natação, não teem ainda datas provaveis. A prova militar realisou se o anno passado a 6 de setembro. A de amadores a 20.
 A primeira quinzena de setembro é a quadra do anno mais bem.

sado a o de setembro. A de amadores a 20.

A primeira quinzena de setembro é a quadra do anno mais bem escolhida para estas provas especiaes.

Ha ainda duas corridas a inaugurar: uma de 500 metros entre officiaes inferiores do Exercito e da Armada, para a qual o Sr. Infante D. Affonso offereceu uma Taça; e outra, o campeonato nacional de 500 metros, que não existe ainda. Sabemos de boa fonte que é desejo do Gymnasio Club Figueirense propôr este anno á Liga a sua inauguração na Figueira da Foz.

ração na Figueira da Foz.

Com esta iniciativa haveria todos os annos provas de natação nas quatro cidades: Lisboa, Porto, Aveiro e Figueira.



NATAÇÃO — Taça offerecida pelo «Tiro e Sport», ganha pela 2.ª vez pelo lyceu da Lapa



Aviação. - Os successos dos Wrights. - Os aeroplanos Wrights são encommendados por toda a parte, mas os dois aviadores não pódem responder a todas as encommendas que lhe fazem porque a fabrica é bastante pequena.

Os Estados Unidos encommendaram oitenta biplanos. A Irlanda tambem pediu um e um professor; o Shah da Persia quer outro. Varios enthusiastas tambem os querem. Emfim, os homens não teem mãos a medir, tanto mais que não lhes falta o dinheiro. Os maiores capitalistas americanos puzeram á disposição d'elles importantes recursos.

O Comité do Aero Club Leste decidiu renunciar, ao menos por este anno, á organisação da semana d'Anjou, prova que estava projectada para se realisar em julho proximo.

Natação. — A travessia de Paris. —O novo regulamento Travessia de Paris a nado produziu uma excellente impressão no publico e nos nadadores.

Ainda se não sabe se David Billington tomará parte na prova e se se resolverá a atravessar outra vez a Mancha. Se Billington acceita e entrar na corrida dando os 30 minutos de avanço aos principiantes, a lucta será certamente magnifica.

A camara municipal de Paris decidiu dotar a prova com um bronze d'arte que veiu ajuntar-se á seguinte lista de pre-

Ao primeiro, 500 fr.;

Ao segundo, 300 fr.;

Ao terceiro, 250 fr.;

Ao quarto, 200 fr.;

Ao quinto, 100 fr.

Um premio de 200 fr. será offerecido ao nadador que fizer o melhor tempo e outro de 130 fr. ao primeiro nadador francez classificado.

Antes da final, que se realisa no proximo dia 27, realisarse-ha a 20 a eliminação que se correrá na distancia de 5 kilometros.

A' data das ultimas noticias havia 45 inscripções, o que faz prever uma grande animação.



### «Gazeta de Sport»

Recebemos a visita d'este semanario desportivo que se publica em Lisboa, dirigido pelo sr. Ezequiel de Sousa Prego.

Promette o novo collega adoptar uma orientação impar-cial, apreciando factos, arredando do seu caminho o ataque individual, obedecendo sempre ao justo criterio da verdade.

O Tiro e Sport, que tem sempre timbrado n'esta orientação, vê com jubilo o aspecto superior por que o novo collega procura encarar as questões desportivas, e cumprimenta cordealmente a Gazeta de Sport, desejando-lhe muitas prosperidades.

### CAMISARIA UCEDA & SILVA

Sempre novidades

Rua Aurea, 109 a 113





### O Questionario do «Tiro e Sptort»

Começamos hoje a publicar as respostas ao questionario sobre composição do jury em esgrima e avaliação de coupsdoubles, que dirigimos aos principaes amadores e professores:

No meu tempo, imparcialidade e conhecimento do assumpto é o que se exigia do jury. Se hoje ha circumstancias especiaes que exi-jam condições analogas não o sei eu dizer.

Tambem no convencionalismo mais simples talvez do meu tempo os coups-doubles só não eram condemnados de todo quando o golpe alto dava a presunção de que sem a curvatura do ferro, o golpe baixo do adversario não teria chegado ao corpo.

No toucher un adversaire sans en être touché se cifrava afinal o president do todo exercise.

apreciar de toda a esgrima.

Ha cousas modernas differentes?

Egualmente o não sei dizer; velho e antigo é o que posso informar ao questionario que v. fez a honra de me dirigir sobre a arte que tanto amei mas que esqueci.

EDUARDO MONTUFAR BARREIROS.

1.ª pergunta: Como deve ser a composição do jury?
Tratando-se d'um assalto cortez ao florete, julgo ser sufficiente
um director d'assalto que fará tambem de chronometrista.

Tratando-se d'um desafio ao florete, o jury deverá ser composto de: 1 presidente, director do combate; 1 vice-presidente auxiliar; 4 vogaes para cada lado dos atiradores; 1 annunciador de toques e 1 chronometrista. Estes dois cargos podem ser desempenhados pelos presidente e vice-presidente.

dente e vice-presidente.

Para as provas de amadores, o jury deverá ser de professores com quem os amadores nunca tivessem trabalhado.

Para as dos professores, o jury de amadores que nunca tivessem sido discipulos de qualquer dos professores concorrentes.

2.º pergunta: Que garantia de competencia deve offerecer um individuo para membro do jury?

Deve dar provas de probidade e da maxima imparcialidade e independencia. Provar a sua alta competencia no manejo pratico das armas e grande conhecimento da esgrima sob o ponto de vista theorico, scientífico e juridico.

3.º pergunta: Qual é o criterio de distincção de golpes bons em «coups-doubles» (encontros) ou apparentes «coups doubles»?

Não comprehendendo bem o espirito d'este 3.º questionario, por isso não sei o que responder; todavia alguma coisa vou expôr sobre

isso não sei o que responder; todavia alguma coisa vou expôr sobre os golpes duplos ou golpes simultaneos.

No golpe duplo, temos de encaral-o debaixo dos pontos de vista arte e combate.

Sob o ponto e vista arte, temos de nos reportar á arma do artista, isto é, o florete. Com esta arma, procura se o jogo scientifico, essencialmente classico, academico, fazendo salientar a grande esthetica e a nobreza das armas. N'estas condições o duplo deve ser evitado.

Se se trata d'um desafio cortez ao florete, o duplo deve sempre ser banido. Portanto ao florete não deve ser admittido o duplo quer seja involuntario ou não suspenda embora sempre a phase do jogo. Sob o ponto de vista combate, então as armas empregadas sendo as de terreno (espada e sabre), o duplo deverá ter um valor muito espacial.

as de terreno (espada e sabre), o dupto devera ter um vator mutto especial.

Por exemplo: um adversario toca outro no peito e é tocado na perna (côxa). Depois d'um minucioso exame aos sitios attingidos darse-ha uma unidade desfavoravel ao que recebeu peor toque. Assim como aqui me referi a golpes nitidos poderiam os adversarios serem attingidos um na cara e outro no peito, etc.

Como seria difficil um exame tão minucioso pela falta de pratica dos membros do jury aggregar-se-hiam a este jury dois medicos-cirurgiões para facilitar um pouco a tarefa.

cirurgiões para facilitar um pouco a tarefa. Convencionar-se-hia tambem um valor especial aos toques. Nos convencionar-se-ha tambem un valor especia aos toques. Nos sitios attingidos e que n'um duello seria a morte, dar-se-hia o valor de 3, aos que puzessem o adversario fóra de combate o valor de 2 e aos de somenos importancia o de 1. Assim no 1.º exemplo acima o adversario attingido no peito teria 1 marcado no attingido na cóxa. No duplo involuntario prevalecem esta marcação. No voluntario a

mesma coisa, porque n'um duello só o muito sangue-frio ou o grande conhecimento das armas poderá e saberá evitar o duplo prepositado. O duplo é acceitavel quando os adversarios partem em movi-

mento simultaneo d'ataque, quer no inicio do combate, quer depois de demorada preparação.

Em rigor o duplo prepositado nunca deve ser acceitavel, mas quem pode prever as suas consequencias, embora o auctor possa ser a maior victima?

Nos combates com armas de terreno (espada e sabre) admitto só ao 1.º toque fazendo-se a marcação como acima fica referida.

A DE SOUSA MAGALHAES.

1.º pergunta: Como deve ser a composição do jury? O jury tem de ser composto de circa do jury? tem de ser composto de cinco membros, um dos quaes será director do combate sem voto; este membro do jury apenas dará as vozes de commando. Quatro dos membros collocados dois a dois

as vozes de commando. Quatro dos membros collocados dois a dois ao pé de cada atirador, ficando um de cada lado do atirador que lhes está de fronte. Quando digo que o director do combate não tem voto é porque se torna impossivel a um homem poder ao mesmo tempo olhar para ambos os atiradores, ficando portanto, só para discutirem os golpes os quatro membros que acima expliquei.

2.ª pergunta: Que garantia de competencia deve offerecer um individuo para ser membro do jury?

Deve o membro do jury ser de reputada seriedade, quanto possivel pertencerem os membros do jury a diversas salas d'armas, para assim estas terem os seus representantes e que os membros do jury devem ser conhecidos dos atiradores como sabedores a fundo do jogo das armas para que os atiradores possam ter a confiança absoluta nos que estão julgando os seus golpes. Fórma necessaria para o prestigio do jury sobre os atiradores.

due estad oligiando os seus golpes, rotina necessaria para o presugio do jury sobre os atiradores.

3\* pergunta: Qual o criterio de distincção de golpes bons em coups-doubles (encontros) ou apparentes coups-doubles, desgraçadamente fazem-se; para mim, só são acceitaveis aquelles em que os dois advertamentes; para mim, só são acceitaveis aquelles em que os dois advertamentes. fazem-se; para mim, só são acceitaveis aquelles em que os dois adversarios pensando no mesmo momento em atacarem-se com um afundo, e uma vez partindo afundo tocam-se. E' esta a unica fórma em que acceito o coups-double. Pois que a impetuosidade dos afundos dos dois adversarios é inevitavel. Tudo o mais ou são recursos do atirador ou o atirador não executando como devia a sua parada ou uma marcha atrás, dá uma resposta que a não devia dar. N'estes casos deve-se sempre contar o golpe a favor de quem o iniciou, pois que o adversario d'este, não sabendo fazer a parada ou não a podendo fazer, o caso é que lhe não desviou o ferro como devia, deixando se tocar, e apesar da parada mal reussie, não se importou com o criterio do golpe e atirou a sua resposta, occasionando um apparente coup-double. Ha a considerar as reprises; acontece que os dois adversarios atacando-se, passam os seus golpes e fazem reprise, o director do combate deve dar voz d'alto afim de evitar que se faça a reprise, mas se a voz d'alto chega tarde, deve-se tomar este golpe em consideração. combate deve dar voz d'alto alim de evitar que se faça a reprise, mas se a voz d'alto chega tarde, deve-se tomar este golpe em consideração. A reprise é um golpe, quando feito de parte a parte, não tem parada a não ser uma simples opposicão, sobre tudo n'um corps á corps; a sua execução é rapidissima: como julgal a? julgo ser difficil a sua explicação aqui no papel, é dos casos que só no momento crítico, é que o jury poderá dizer se foi ou não coup-double.

D. SEBASTIÃO HEREDIA.

### Portuguezes no estrangeiro

No proximo numero referir-nos hemos desenvolvidamente á Semana d'Armas de Paris, em que o sr. Antonio Osorio obteve o primeiro premio do torneio, reservado aos estrangeiros, e no qual o sr. Fernando Correia se classificou quarto.

### BICYCLETES =

CAZA VICTORIA

Armando Crespo & C.14 & Rua do Crucifixo, 112 e 114

CASA DOS ESPARTILHOS

--

SANTOS MATTOS & C.A

Lisboa

Rua Aurea, 125



### 6 «Tiro e Sport» no Brazil

### O desporto na Amazonia

(Do nosso correspondente especial)

Bem fiz quando dizia na minha ultima correspondencia que aguar-dava para mais tarde o meu commento, largo, detido, amplamente desenvolvido sobre o nosso desporto que eu reconhecia em plena evo-



O dr. Jorge de Moraes, senador federal pelo Amazonas, talentoso e fluente tribuno que mais tem pugnado no parlamento brazileiro pelo desporto como agente de educação physica, salutar e incontestavel.

lução.

Foi assistindo a esse extranho movimento que então, n'aquella épocha, se operava entre os que em nosso meio são tidos como prosélytos convencidos d'essa salutar religião do muque e da dextreza, que tanto me arrojei a

Hoje, com jubilo sincero de apaixonado, de philodesporta, que sou, envaideço-me vendo que tudo correu de modo a auctorisar-me a

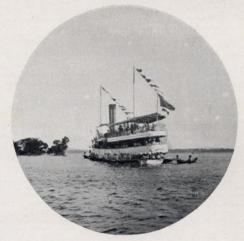
que tudo correu de modo a auctorisar-me a proclamar a victoria do meu prognostico. Está fóra dos dominios do problema a distancia Manáos-Campos Salles, por meio de auto.

A sinuosidade aspera d'esse terreno arenoso, desappareceu a golpes profundos dos pneumaticos de um teuf-teuf valente da força de quarenta e cinco cavallos. Dirigiu essa victoriosa machina de viação, a habilidade de um chauffeur distincto e héroico como é o engenheiro Alberto Lavandeyra. Foi uma verdadira lucta. Comudo, ora montando a escardeira lucta. Comtudo, ora, montando a escar-pa, logrando, aqui a travessia do corrego ser-penteante profundo e marulhoso por sob estivas preparadas de momento, precipitando-se na vertigem doida do seguimento, declive abaixo, por duas vezes, ella foi e volveu, e com assombro estacou a contrôle.

assombro estacou a contrôle.

O desporto da canôagem, por sua vez, manifestou-se patriciamente.
Nas aguas de Constantinopolis enthusiasmado, surgiu a evidencia
da liça bizarra, messe de ardorosos rowers, entre os quaes, com
applausos, se via o encanto e a graça da presença de jovens gentis
sportswomen, todos reunindo formando vigorosas equipes, que impulsionaram as mais bellas yoles, as mais aligéras montarias e outras embarcações indigenas realisando ruidosas e concorridas regatas.

O Turf, que tanto anima a criação do cavallo, alçou-se por via que
entre elle já fôra conhecida: revestiu de coherencia as suas pugnas e
começa a olhos nús a voltar aos seus bons tempos, reacção esta que



O AVISO «CIDADE DE MANÃOS» Barco de partida na regata de Constantinopolis

um confrade explicou na severidade com que preside seus actos, muito principalmente na mestria com que organisa os pareos a nova direcção principalmente na mestria com que organisa os pareos a nova direcção do Prado agora orientada pelo tino do honrado e fervoroso sportsman major João Leandro Hermes d'Araujo, o gentleman na accepção, a quem a penna sem merito do missivista se honra em homenogear e applaudir n'estas linhas como animador, que tem sido sempre inconcusso e incondicional, não só do Turf como do desporto em geral. Na sabia lei do sorteio militar obrigatorio, veiu a necessidade da acquisição do beneficio e salutar assouplissement, que dá de maneira unica e irrecusavel o preparo para que nada escape ao perfeito trena-mento do moderno soldado.

mento do moderno soldado.

O Club de Tiro Brazileiro no Amazonas, nobre emprehendimento que mantem cohesos cerca de 600 socios, a quem a lei offerece a vantagem de receber a parte, e por instructor profissional do exercito o conveniente preparo militar isentando-os do serviço militar obrigatorio, quando por ventura sorteados, servindo apenas 28 dias nas manobras annuaes do exercito, — assim comprehendendo, preparou uma serie d'esses exercicios de marcha para os seus socios e com um successo em toda a linha tem-nos iniciado com a realisação do primeiro em a grata manhã do dia o de povembro do anno passado.

cesso em toda a linha tem-nos iniciado com a realisação do primeiro em a grata manhã do dia 9 de novembro do anno passado.
Pelas 5 horas d'essa manhã inesquecivel, em pelotões, 12 garbosos raidmen ao signal da commissão starter do portal do quartel do 46.º batalhão de caçadores, iniciaram o ataque pedestre a consideravel distancia que vae d'alli ao suburbio denominado Flôres e a respectiva volta d'esse legar até ao stand de tiro que o Club possue no Bosque Municipal, sito á Avenida Cachoeira Grande, onde elles foram recebidos por entre applausos de distinctas familias e pessoas gradas, entre as quaes avultavam enobrecendo o acto as pessoas do sr. general Ricardo Fernandes, commandante em chefe do districto militar, e ral Ricardo Fernandes, commandante em chefe do districto militar, e do sr. tenente coronel Chrispim Ferreira, digno presidente do Club or-ganisador d'esse certamen.

Pmorign

RAID DE INFANTARIA EM MANÃOS

Os vencedores Luiz Paulino e Dionisio de Sá (condecorado), vendo-se tambem á esquerda Ulysses Reymar e Deodoro Freire o campeão velocipedico do Amazonas

Bellissima festa essa de educação physica.

Encantador espectaculo o d'esse tróço de bravos em marcha.

Pouco e pouco elle se foi desmembrando e desappareceu aos olhos da multidão extasiada, que o vira partir.

O primeiro a attingir a contrôle, depois de ter recusado em Flóres o descanço alli facultativo, foi o joven e conhecido sportsman sr. Luiz Paulino, o recordman da legua paraense, a quem a assistencia recebeu carinhosamente applaudindo a calma e a perfeita forma que apresentava. apresentava.

Magnifico scratch!

Magnifico scratch!

Chegado que foi o festejado campeão pedestre e da natação do Pará, a linha permaneceu vasia durante rapidos minutos, depois do que então viram todos surgir na curva nada menos do que tres raidmen em lucta, cuja approximação foi festejada com ruidosas palmas e brados de encorajamento.

Diserto do sordervalo moneira porque elles marchayam o segundo.

Diante da exdruxula maneira porque elles marchavam, o segundo logar constituiu-se em um problema de difficil solução. Contudo, choveram apostas, e emquanto as opiniões se chocalhavam, o bôlo mais e mais se approximava.

Esguio e curto vinha na frente, qual um galgo famélico no farejo da meta cubiçada, resistindo com tenacidade, por um esforço visivelmente transcendental, uma poursuite desegual, que lhe offereciam dois antagonistas de valor physico superior ao seu, os conhecidos raidmen srs. Arthur Magalhães de Almeida, que apresentava excellente aspecto, e Raymundo do Rego Barros, este algo exgotado; o joven raidman Dionysio Sá, estreante magnifico, que alcançou épica e denodadamente a victoria do segundo logar, por entre ruidosas escachoantes e muitos merecidos applausos da assistencia, obtendo a classificação.

Na ordem respectiva em que n'estas linhas se acham, foram mencionados os seus dois collegas.

cionados os seus dois collegas. Estava d'esta maneira, pois, estabelecido o *raid* da distancia per-corrida, que é calculado em cerca de 12 kilometros irregulares, mar-cando-se ao primeiro 1 hora e 20 minutos e ao segundo 1 hora e 25.

(Continúa.)

ULYSSES REYMAR.

### THE SOU

### NAUTICA

### A regata de 6 de junho

O ultimo concurso nautico effectuado em Lisboa, veiu demonstrar que temos em Portugal muito bons elementos no meio nautico, os quaes bem exercitados poderão, sem desdoiro, defrontar-se com os estrangeiros nas grandes provas internacionaes.

Nós, que, apesar de patriotas, não tomâmos a nuvem por Juno, não temos duvida em affirmar o que acima dizemos e folgámos de ouvir a mesma opinião aos inglezes do Porto, um dos quaes, por si e por sua familia (de nomeada no mundo nautico), tem peso na materia.

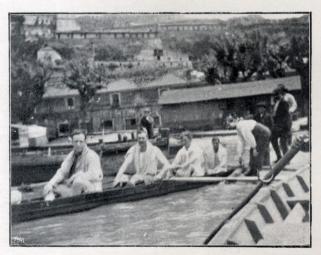
À Taça Lisboa, que pela sexta vez se disputou no dia 6 do corrente, foi instituida por quatro aggremiações da capital, a R. A. N., o R. C. N., o C. N. M. e o C. A. M.

O Madeirense cessou de existir e o dos Aspirantes de Marinha não póde concorrer pela principal razão de a regata annual se realisar proximo da época dos exames finaes da Escola Naval, de que são alumnos.

Sendo a Real Associação Naval a detentôra da Taça, coube a ella a organisação do concurso d'este anno, encargo de que a sua direcção soube honrosamente desempenhar se.

A organisação foi boa, mas a execução deixou a desejar. Assim é que a largada fixada para a primeira corrida soffreu o atrazo de quarenta minutos, durante os quaes o publico justamente se impacientou e a tripulação do Real Club Naval, prompta á hora, naturalmente se enervou.

E' absolutamente necessario e indispensavel que estes certamens comecem á hora attribuida nos programmas: 1.°, porque assim concorrer-se-ha para um fim educativo, o da pontualidade, que a todos abrangerá; 2.°, porque nenhum publico toléra de bom grado demoras injustificadas, quanto mais o nosso, que se pretende levar a estas reuniões que ainda o não interessam bastante; 3.°, porque grande parte do publico paga as suas entradas e tem por isso um direito inilludivel; 4.°, porque é natural que, com a demora, as tripulações sejam prejudicadas hygienicamente, visto terem de attender a horas e prasos de refeição, etc., assumpto muito importante n'um dia de concurso. Isto além da acção moral e enervante



A TRIPULAÇÃO DO OPORTO BOAT CLUB Cliche A. Rumsey



REAL ASSOCIAÇÃO NAVAL — A tripulação vencedora da corrida contra o Porto

Cliché A. Franco

que uma demora produz, especialmente nos que d'ella não são causadores.

Já o anno passado a mesma regata (então organisada pelo Real Club Naval de Lisboa) soffreu uma demora de mais de uma hora e a essa irregularidade (a unica que então houve e de que parece o Club não teve culpa) o *Tiro e Sport* se referiu no seu numero de 20 de junho d'aquelle anno, mostrando a necessidade de os concursos começarem á hora marcada no programma e annunciada nos periodicos.

A concorrencia em terra, diminuta no começo, foi augmentando pouco a pouco. No rio é que estavam bastantes barcos. Além de muitos botes e canôas e dos vapores fretados pelo Real Club Naval e Real Associação Naval para os respectivos socios, notámos a presença do vapor Sado, d'El-Rei; palhabote Mary Stella, da Rainha Senhora D. Amelia; vapores: Eliza, do sr. Miguel Paxiúta, e Thetis, do Arsenal da Marinha, conduzindo a bordo o Senhor Infante D. Affonso; canôa Maria Luiza, do sr. José Libanio Ribeiro da Silva; balieira Beltegeuse, dos aspirantes de marinha; conôa Guerrita, do sr. E. Pinto Basto; chalupa Iris, do sr. Pinto de Campos;

canôa Guida, do sr. João Bissau; escaler Tagide; canôas Espadarte, do sr. Bandeira de Mello, e Chulipa, do sr. João Marques; canôa-automovel Persevero, da Companhia União Fabril; balieira Venus, do sr. J. Cabral; o gazolina do sr. Soares Franco; o escaler-automovel Bonito, do sr. Hans Wimmer; gazolina Guiné, do sr. Bernardino dos Santos; o Invicta, do sr. Charles Bleck, o qual executou diversas e interessantes evoluções no rio, etc.

Não assistimos á largada da primeira corrida — Taça Lisboa — em que tomaram parte os aut-riggers D. Manuel II (R. C. N.) e Tejo (R. A. N.), mas lendo que ella fôra dada irregularmente, prejudicando o primeiro, tratámos de nos informar escrupulosamente no desejo que sempre temos de pôr os nossos leitores a par da verdade, acompanhada da critica serena, desapaixonada e com intuitos orientadores.

N'aquellas circumstancias, resolvemos procurar a pessoa que evidentemente, pelo seu cargo na regata, melhor e imparcialmente nos podia informar.

Impunha-se pois uma entrevista com o sr. Elston Dias, que fòra escolhido pelo jury para arbitro, pela sua competencia e por pertencer ao Club dos Aspirantes de Marinha que não entrava na regata. E' o arbitro um funccionario da confiança do jury e que tem uma importancia excepcional nas corridas, que de-



REGATA DA TAÇA LISBOA - UM ASPECTO

riva das attribuições que lhe confere a «Convenção Nautica» que chega a estatuir não terem appellação as suas decisões.

O sr. Elston Dias é remador de merecimento, cavalheiro sério e amigo da verdade e da justiça. Foi realmente uma boa escolha para o cargo. A sua presença na regata era seguramente uma garantia que tinham os remadores de que se havia de fazer justiça.

Depois dos cumprimentos do estylo, começámos o dialogo:

-Leu que a largada fôra irregular, prejudicando o Real Club Naval ?

Naval?

— Não, li sómente o Seculo e de fugida, o qual se referia com razão á demora da partida.

— Já que me fala n'isso, serei inconveniente perguntando porque não se cumpriu o art. 28 º da Cenvenção que admitte demora (e essa não superior a 20 minutos) sómente em casos de força maior?

— Bem vê, eram duas as embarcações a disputar o premio. A do R. C. Naval compareceu á hora; dar-se-lhe a largada, seria obedecer ao regulamento, mas a corrida perdia todo o interesse e estou convencido de que até a propria tripulação do Club não gostaria de alcançar a victoria d'essa maneira.

— Muito obrigado. Foi um incidente na conversação. Eu venho

— Muito obrigado. Foi um incidente na conversação. Eu venho pedir-lhe para que me conte, o mais circumstanciadamente possivel (confiado na sua amabilidade, é claro), como decorreu a largada da

primeira corrida...

— Desde já lhe posso dizer que se cumpriu á risca o art. 20.º do regulamento. Alinhadas as duas embarcações, o juiz de partida deu a voz de Attenção, gritou depois: Estão promptos? e ao fim de 5 segundos deu um tiro (por signal bem sonoro) d'espingarda.

— De que lado estava collocado o juiz de partida?

Do lado da embarcação do Club Naval. Ouviriam bem nas duas embarcações?

— Gertamente, porque largaram ao tiro, sem que ne-nhum dos timoneiros tivesse levantado o braço, signal convencional de impedimento.

— Dado o tiro, o que aconteceu?
— Dado o tiro, o que aconteceu?
— O que era natural. Os dois out-riggers largaram remando com força. Mas notei que no barco do Club Naval, um tripulante, o voga, não remava e fazia com um braço appêllos para o jury, emquanto que com o outro mexia no finado de appheneração. fundo da embarcação.

—E os outros tripulantes e o timoneiro do mesmo

barco?

Os remadores, remavam, e o timoneiro, timonava...

 E depois?...

- Vendo aquelle caso estranho, logo de começo, tive a impressão de que alguma coisa de anormal se passava no barco, a que os outros tripulantes não prestavam attenção, influidos como iam no concurso. Porisso, como se estava no principio, entendi dever mandar parar as duas embarcações, para averiguar o que succedêra no barco do Club Naval e dar nova partida.

— Deus me livre de fazer insinuações, mas não é caso para perguntar se tudo ia bem, pois que o timoneiro não levantava o boné a toda a altura do braço direito, como o

art. 40.º do regulamento recommenda que se proceda sempre que elle deseje assignalar qualquer incidente?...

— Tem razão. Mas como já disse, pensei que elle não visse o appêllo do tripulante, entretido no governo e na remada da embarcação que acabara de largar. De resto,

remata da embarcação que acabara de largar. De festo, tudo isto levou muito pouco tempo.

— Então, mandou parar...
— E' verdade. E, com grande espanto, vi que ao passo que o barco da Associação cumpria a determinação (que foi feita de modo a ser bem ouvida), no out-rigger do Club Naval, o tripulante, que até então não remara, passou a acompanhar os seus camaradas, remando com elles

- A tripulação da Associação Naval, vendo que elles

não paravam, começou novamente a remar...

— Houve, pois, desobediencia de ambas as tripulações ao

arbitro...

— E' como diz. E o que houve tambem, foi o barco do Club Naval ganhar n'aquelle momento talvez meio compri-

mento de avanço.

— Mas qual seria o motivo dos signaes do voga do Real Club Naval ?

Ouvi dizer mais tarde que elle não estava prompto no momento do tiro de partida.

— Mas o seu timoneiro notificou esse facto ao juiz, por meio do signal convencional?

Já disse que não.

— Uma pergunta mais antes de me retirar, para não fica-rem duvidas sobre o valor da victoria do Club: os dois

teve á partida por não cumpira sua ordem de parar, ainda o Club Naval teve á partida por não cumpira sua ordem de parar, ainda o Club fica victorioso por meio comprimento de embarcação. Não é assim?

— Não ha duvida. O Real Club Naval ganhou e ganhou bem a Taça Lisboa.

Não queremos iniciar a descripção da regata sem nos referirmos a um facto que foi diversamente apreciado e que muito convem destrinçar.

Houve quem censurasse correrem na quarta corrida (juniors) dois barcos da R. A. N. contra um do R. C. N. L.

Em primeiro logar, devemos dizer, porque tivemos o cuidado de ir vêr as inscripções, que o Club se inscreveu para esta corrida com dois barcos e que, tendo mais tarde declarado não poder apresentar mais que um barco, a R. A. N. não julgou por esse facto, oito dias antes da regata, dever sacrificar uma tripulação que contava ir a esta, para o que se exercitara.

Por outro lado, nós não vemos que haja irregularidade ou deslealdade em uma aggremiação concorrer com mais d'uma embarcação a uma corrida; isso representa tão sómente uma



REGATA DA TAÇA LISBOA - UM ASPECTO Cliches Tiro e Sport

prova de vitalidade do Club que vae concorrer para tornar o

espectaculo mais interessante para o publico.

No grande festival maritimo de 13 de outubro de 1907, realisado com um brilho extraordinario na bahia de Cascaes, importante certamen organisado pela corporação da Armada, Liga Naval e Sociedade de Geographia, na corrida de escaleres de dez remos, a mais importante por serem seus premios uma Taça de honra da L. N. e uma medalha de honra da S. G. - no festival maritimo, que por todos os motivos deve servir de exemplo, houve em varios numeros do programma e especialmente na alludida corrida de dez remos, navios que se fizeram representar por uma embarcação, quando outros houve que enviaram duas.

Este facto é facilmente verificavel com o exame do programma, de que existe um exemplar na redacção do Tiro

e Sport.

Estâmos convencidos de que muita gente que estranhou os casos do dia 6 não conhecia o regulamento e por isso sômos de opinião que a aggremiação organisadora deve promover, com a necessaria antecedencia, a publicação nos principaes periodicos, dos pontos do regulamento que mais interessam ao publico e aos tripulantes.

1.ª corrida — Taça Lisboa — Out-riggers de quatro remos (2:000 metros). I.º, D. Manuel II (Real Club Naval de Lisboa), tripulado pelos srs. Antonio Motta Marques, Carlos Kessler, Jorge Aldim, Albano dos Santos e Vasco d'Almaida (timoneiro).

Fizeram uma boa corrida, remando bem e com ardôr.

No Tejo, da Real Associação Naval, não vimos a habitual remada elegante e do estylo dos seus afamados tripulantes. Nos ultimos 200 metros, não comprehendemos o governo da embarcação.

O Tejo era tripulado pelos srs. F. Duarte Junior, José Duarte, Fernando Costa, Angelo Gomes e Luiz Rembado (ti-

moneiro).

Coube pois, este anno, a Taça Lisboa ao R. C. N. L. e á

sua tripulação medalhas de vermeil.

E' interessante registar que no primeiro anno, em 1904, ficou a Taça em poder da R. A. N.; em 1905 e em 1906, em poder do Madeirense; em 1907, em poder do R. C. N. L., e em 1908, em poder da R. A. N.

2 a corrida — Inter-escolar — In-riggers de quatro remos

(1:000 metros).

Pela primeira vez se organisou esta corrida com um percurso que não deve ser excedido. Ha sómente a notar que a proximidade dos exames lyceaes torna inconveniente a realisação da prova n'esta época.

A tripulação do Lyceu da Lapa, que veiu sempre atrazada, arranca nos ultimos 200 metros e consegue chegar em

primeiro logar.

Os alumnos da Lapa, vencedores, teem direito a medalhas de prata; são elles os srs. Andrade Pinto, Boaventura Bello, J. Folque, Paiva Simões e Pereira Dias (timoneiro), tripulando a guiga D. Maria Pia, da R. A. N.

Na Altair (dos Aspirantes), embarcaram os alumnos do Lyceu do Carmo, srs. Marques Leitão, Vieira Correia, Bacellar Bebiano, Paulo Brito e Gomes da Costa (timoneiro).

3.ª corrida — Out-riggers de quatro remos (2:000 metros). Tomaram parte um barco da Associação, outro do Club Naval de Lisboa e outro do Oporto Boat Club.

Havia grande interesse n'esta corrida por se julgar que os inglezes do Porto viriam n'uma esplendida fórma, avidos de victoria.

A verdade é que o voga sr. Graham é um bom remo e o sr. Amyas F. Warre o foi tambem e excellente, mas, tendo passado o periodo da vida mais apropriado para exercicios violentos e concursos, perdeu hoje muito das suas qualidades que o tornavam um remador afamado. Os dois outros remadores eram fracos.

O Douro, do O. B. C., foi remado n'uma voga muito descancada, faltando o enthusiasmo aos seus tripulantes.

A tripulação do R. C. N. L. foi a mesma que tomou parte na regata da Taça Lisboa. E' para lastimar que, n'uma aggremiação tão importante e que conta um tão elevado numero de socios, não tivesse sido possivel organisar uma outra tripulação, sujeitando a uma derrota um grupo brioso que pouco antes alcançára uma victoria tão brilhante.

O Tejo (da R. A. N.), vencedor, chegou á meta sem um desfallecimento dos seus remadores, que fizeram todo o percurso com um estylo soberbo. Foram elles os srs. W. Sissener, Augusto Talone, José Prego, José Serra e foi timoneiro

o sr. Rembado.

Os premios são lindos objectos d'arte representando umas

pequenas taças artisticamente manufacturadas.

4.ª corrida — Juniors — Out-riggers de quatro remos (2:000 metros). 1.°, Douro (R. A. N.) tripulado pelos srs. L. Ryder, E. Ryder, Duarte Bello e H. d'Aragão; timoneiro, o sr. José Faria.

2.º, Tejo, tripulado pelos srs. Carlos Sobral, Raul Cohen, Antonio Palla Junior e José de Mello; timoneiro, o sr. Nuno

de Vasconcellos.

O barco do R. C. N. desistiu proximo da chegada, o que não comprehendemos, pois podia ter sido talvez 2.º.

Premios: Aos 1.08, medalha de prata, e aos 2.08, medalha de cobre.

5. corrida — In-riggers de quatro remos (1:500 metros). 1.º, D. Maria Pia (R. A. N.), tripulada pelos srs. José Duarte, F. Costa, José Prego, W. Sissener e L. Rembado (timoneiro). Ganharam medalhas de vermeil.

2.º, Idalia (R. C. N. L.), tripulada pelos srs. R. Del-Negro, Xavier de Brito, Cesar de Mello, A. Camecelhe e E. Mouton

(timoneiro).

Desistiu a tripulação do Gymnasio Club Figueirense composta dos srs. Antonio Laidley, A. Aguas, M. Gaspar, Carlos Martins e Alvaro Lima (timoneiro).

E assim terminou o programma, sendo pena que por falta de competidores a Associação não tivesse podido incluir uma corrida de seis remos, numero tão interessante.

Durante o concurso tocou a charanga da Armada.

O jury era formado da seguinte maneira:

Fury de largada - Juiz, sr. Virgilio da Costa; chronometrista, sr. dr. Antonio Rainha; vogal, sr. Carlos Bernes.

Fury de chegada - Juiz, sr. F. Taylor; fiscal de mira, sr. Junqueiro Rato; chronometrista, sr. O. A. Rodrigues; vogal, sr. J. Costa.

A' noite, no *Grand Hotel de Angleterre*, effectuou-se um banquete offerecido pela Real Associação Naval ás tripulações de fóra de Lisboa. Para essa festa, a que concorreram 53 pessoas, foi tambem convidado o jury, tripulação do Real Club Naval de Lisboa (vencedora da Taça Lisboa), tenente d'Armada Alvaro Martha, Arthur Rumsey, direcção do Gymnasio Club Figueirense e Associação Naval 1.º de Maio (Figueira da Foz).

Tendo de partir na mesma noite para o Porto os srs. F. Warre e A. Rumsey, foi-lhes feita, no acto de se levantarem, uma calorosa manifestação de sympathia, brindando o presidente da mesa, sr. Alvaro Gaia, pelos dois prestimosos cavalheiros e referindo-se n'essa occasião o nosso director Joaquim Costa aos serviços do sr. Rumsey á causa nautica em Portugal e ao pae do sr. Warre, o celebre dr. Warre, professor jubilado do collegio de Eton, cujo nome anda associado á introducção dos bancos moveis nos barcos e que ainda hoje, na provecta edade de 74 annos, tem o enthusiasmo necessario para publicar um livro sobre remo, que é considerado em



Inglaterra como uma das obras mais interessantes e instructivas no assumpto.

Além dos brindes a El-Rei e ao Sr. Infante D. Affonso, respectivamente comodoro e contra-comodoro da R. A. N., houve saudações enthusiasticas á tripulação vencedora da Taça Lisboa, a todos os Clubs nauticos, á Armada, etc.

O dr. Antonio Rainha bebeu pela União Nautica; o sr. Graham (do Oporto Boat Club) disse como elle explicara a derrota a quem lh'a perguntara: porque os seus adversarios remavam melhor, e que por isso elles tinham que estudar e melhorar para no proximo anno tentarem a victoria.

O nosso director technico referiu-se ao brinde do dr. Antonio Rainha, dizendo ser elle tambem um apologista da União do desporto nautico, como já temos a União Velocipedica, Liga do Foot-ball, Natação, etc., que tantos serviços teem prestado á causa e cuja missão orientadora e despida de preconceitos e rivalidades prejudiciaes, muito deve concorrer para o bem do desporto nautico.

Referindo-se á maneira como o sr. Graham encarou a perda, disse o sr. J. Costa ser assim o aspecto da questão e que, no campo da lucta, são os Clubs adversarios, mas que, fóra d'elle, deve reinar a maior união e fraternidade para bem da causa e da patria. E que por isso elle folgava de vêr n'aquelle jantar a cordealidade que existia entre todos os convivas.

Varios outros brindes se ergueram, sendo um d'elles ao Real Gymnasio Club, por cujas prosperidades o nosso director technico bebeu, exaltando a obra da prestante aggremiação que mesmo á custa de sacrificios procura ser util ao nosso paiz.

A assembléa seccundou bem enthusiasticamente as pala-

vras do nosso director.

O R. G. C. P. era representado pelo sr. Futscher de Figueiredo.

### awn-tennis

No proximo numero faremos o relato dos ultimos desafios realisados, com interessantes aspectos photographicos.

### Tiro Civil

A União dos Atiradores Civis Portuguezes tomou a iniciativa de algumas conferencias publicas sobre Defesa e Tiro Nacional, assumpto altamente patriotico e que deve interessar todos os bons cidadãos.

Está-se elaborando o regulamento para o tiro reduzido nas escolas a executar com a carabina La Souvegarde, approvada pelo Ministerio da Guerra.

Escusado é enaltecer o valor d'este tiro, que é um excellente processo de educação physica e um desporto util á patria.

#### JOÃO ANJOS

Fabricante de Medalhas estampadas

em qualquer metal para corridas, regatas, eic Especialidade em emblemas esmaltados

121, Rua de S. Roque, 123

Vendem-se n'esta redacção todas as photogra-phias aqui publicadas e que tenham a rubrica: TIRO E SPORT

### Educação physica escolar

### Instrucções sobre a organisação do concurso desportivo inter-escolar

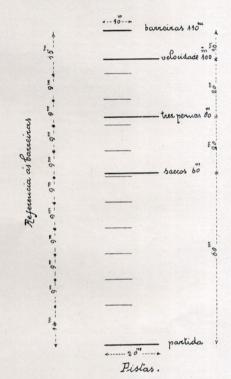
(Continuação)

2) CORRIDAS

a) Pistas - Limpal-as e preparal as como anteriormente

dissémos, d'uma fórma geral.

1.º - Corridas de sacos, de tres pernas, de velocidade e de barreiras. — As pistas d'estas corridas só differem (geralmente) em extensão e costumam marcar-se com riscas a cal (10 cen-



das cornidas de saccos, trex permas, nelocidade e barreires

- indicam or locaes das barreiras

timetros de largura) de 20 metros de comprimento, excepto a final da corrida de barreiras que tem 10 metros. D'esta fórma, como indica a figura, onde as riscas vão a preto, as pistas teem de largura 20 metros, excepto as de barreiras que teem 10 metros e os comprimentos são:

Corridas	de sacos	60 metros
>	de tres pernas	80 »
>>	de velocidade	100 »
>>	de barreiras	IIO »

Nos extremos d'estas riscas collocam-se varolas de secção quadrada (10 centimetros de lado) com I metro de altura, tendo registado numericamente as distancias limites que indicam, assim: as do limite da pista de velocidade tem indicado 100 metros; junto de cada uma das duas varolas da linha de



partida, collocam-se bandeirolas bem distinctas; d'esta fórma é bem visivel para o publico a linha de partida das corridas de que estamos tratando.

2.º — Corrida de resistencia. — A pista da corrida de resistencia, com não menos de 5 metros de largura, deve marcarse internamente (suppõe-se ser uma curva fechada) com pequenas varolas de 0º.5 de altura, collocadas de 10 em 10 metros onde fôr sensivelmente recta e de 3 em 3 metros nas curvas.

Com mialhar alcatroado (um pouco mais grosso do que um cordel) ligam-se as cabeças de todas as varolas; por este meio a pista da corrida de resistencia fica admiravelmente definida.

Uma risca a cal (10 centimetros de largura), em toda a largura da pista, semelhantemente se marca a linha de partida.

3.º — Corrida de obstaculos — Para pista d'esta corrida serve, em geral, a da corrida de resistencia, mas sómente dentro dos limites 15º a 200 metros de comprimento, collocando-se os obstaculos de fórma que se possam levantar, para que possa ter logar a corrida de resistencia. Em ultimo caso, se não houver fórma de se utilizar a pista de resistencia, para toda a extensão da de obstaculos, desviar aquella sómente perto do fim, marcando-a como a anterior.

A linha de partida deve ser marcada com uma risca a cal como a de resistencia.

b) Apetrechos.

1.º - Communs a todas as corridas:

9) Uma pistola, com o ruido de tiro bem nitido, devidamente municiada, para indicar a partida de todas as corridas.

10) *Uma fita de algodão* resistente, com 25 metros de comprimento e 3 centimetros de largura, para indicar a linha de chegada de todas as corridas.

2.º - Corridas de sacos.

11) Sacos de linhagem, um por cada concorrente d'esta prova, com as seguintes dimensões: comprimento 1<sup>m</sup>.50, largura 0<sup>m</sup>.52.

3.º — Corridas de barreiras.

12) 45 barreiras, sendo 40 para collocar na respectiva pista, em 10 linhas de 4 cada uma (nas riscas finas a cal, de 10 metros de comprimento), e 5 que ficam de reserva para substituir qualquer das outras que se inutilise.

As barreiras regulamentares teem 1<sup>m</sup>.35 de largura e 1<sup>m</sup>.06 de altura.

4.º — Corridas de obstaculos.

13) Os *obstaculos* devem ser variados e ser distribuidos pela pista, de fórma que o primeiro fique a 20 metros da linha de partida e o ultimo a 20 metros da de chegada. E' conveniente escolhel-os de harmonia com a edade e desenvolvimento physico dos concorrentes.

São sufficientes 5 a 7 obstaculos, devendo usar-se para primeiro a *canga* ou a *rêde*, a seguir o mais violento e para ultimo um dos mais faceis. Elles devem ter de 4 a 5 metros de largura.

(Continúa.)

A. Fontoura da Costa.

# A. D'ABREU

JOALHEIRO

Rua do Ouro, n ° 57, 59 \* LISBOA \*

# Cardozo & Correia Photographos

### A festa da Escola Academica

Com soffrivel assistencia, realisou-se no dia 6 do corrente, no Parque da Palhavan, uma festa de caridade em beneficio dos sobreviventes do terremoto do Ribatejo.

Coube a organisação do festival aos alumnos da Escola Academica, que desempenharam os diversos numeros do programma, essencialmente gymnastico e desportivo. No numero equitação, o sr. Brünot, professor da Escola, tomou tambem parte, o que entendemos não seria necessario. Os meritos do professor avaliam-se pelo trabalho dos alumnos que apresenta; esse foi bom, e mais não era preciso. A concorrencia de mestre e alumnos tira o brilho ao trabalho dos ultimos, quando n'uma festa d'esta natureza são exactamente estes que se pretendem levantar.

O programma foi o seguinte:

Exercicios de gymnastica por 300 alumnos — Apresentados pelo professor W. Awata e sub-professor Dario Cannas.

Corridas de velocidade de 100 metros — 1.º, Affonso das Neves; 2.º, José Julio da Costa.

Corridas de barreiras — I.º, Affonso das Neves, que fez uma boa prova; 2.º, José Pedro Rodrigues.

Não é conveniente que a *final* seja corrida immediatamente ás eliminatorias.

Volteio equestre — Foi um bom numero, um pouco prejudicado pelo demasiado tempo que occupou.

Saltos á vara—1.°, Affonso das Neves, 2<sup>m</sup>.80; 2.°, Filinto de Moraes.

Jogo de pau — Um numero de effeito.

Corrida de sacos -- I.º, Djalme Bastos; 2.º, Victor da Silva (levou partido, attendendo á sua pouca edade).

Corrida de tres pernas — Muito interessante. 1.05, José Carreira e José Rebordão.

Corrida de velocidade — 1.º, Ernesto de Lacerda.

**Equitação e saltos** — Tomaram parte nove alumnos e o professor Brünot. Gostámos de vêr o trabalho a trote.

Corrida de patins — Com partido. 1.º, Menezes Veiga; 2.º, A. Borges d'Almeida.

Corrida de obstaculos — Numero muito curioso. 1.º, Filinto de Moraes; 2.º, Carlos Gayo.

Lucta de tracção — Tomaram parte n'este numero diversos grupos que disputaram a prova com ardor.

# ROYAL HOTEL MONTESTORIL ANTIGO CHALET ALMEIDA PINHEIRO Proprietario: J. B. R. Garrido TELEPHONE 41 – A 50 minutos de Lisbou – Aberto todo o anno

SERVIÇO DE RESTAURANT



### Concurso Internacional de S. Sebastian

Encontra-se n'esta redacção, á disposição dos nossos leitores, o programma e regulamentos d'este concurso, do qual n'um dos proximos numeros publicaremos a planta dos percursos e o desenho dos saltos.

Somos directamente informados pela Sociedade Hippica de San Sebastian, que tanto o obstaculo n.º 4 (barras entre sebes), do Grande Premio Militar Internacional, como o n.º 12 (cancella curva), teem approximadamente 1 metro e 20 centimetros.

### TREE

### A festa da Escola Academica em favor das victimas do terramoto do Ribatejo



O sr. Director Mauperrin Santos e alguns professores — 2. Partida da corrida das tres pernas — 3 e 4. Exercicios de gymnastica sueca
 Partida da corrida de bicycletes — 6. Exercicios de jogo de pau — 7 e 8. Alumnos que tomaram parte nos exercicio d'equitação



### Cartas a um aficionado madrileno

Meu caro amigo

Pede-me V. insistentemente para lhe mandar noticias do movimento tauromachico em Portugal.

Oh! meu amigo! As noticias do meio taurino portuguez, resumem-se a bem pouco, quasi que n'uma só—a morte, o descalabro do espectaculo!... Creia que não exaggero. É uma verdade!

Imagine que ha bem poucos dias um grande aficionado, o sr. Luiz Lacerda, que é societario da primeira praça do paiz, arrojou-se a mandar construir um circo no outro lado do Tejo, em Cacilhas, e logo na corrida de inauguração—note bem, na corrida de inauguração—não teve tres quartos de casa! Pouco depois, deu nova corrida, e a concorrencia foi ainda menor. Resumindo: em duas tardes teve um prejuizo superior a um conto de réis.

perior a um conto de réis.

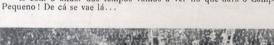
Ora quando se inaugura uma praça como esta, aqui, em frente de Lisboa, e dá tal resultado, imagine V. por onde anda já o gosto e aficion do espectaculo!

— até que mudem!

Depois de tal fracasso, decidiu a empreza mudar de tactica, promovendo pelo S. João uma corrida em que mette a sua parte comica, e por tal motivo já por ahi lhe mordem! Pois não ha razão para tal!

Quando o publico vê com indifferença divertimentos serios e bem organisados, quando não os procura e até foge d'elles, bem anda o emprezario em descobrir a melhor fórma de desforrar os seus capitaes. E' o que faz Julio Segurado em Algés, é o que vae agora fazer Luiz Lacerda em Cacilhas, e honra lhes seja feita!

E com o andar dos tempos vamos a ver no que dará o Campo Pequeno! De cá se vae lá...





JOSÉ RUSSO CITANDO PARA UMA PÉGA Cliche Fernando Viegas

Que, meu amigo, a praça-mãe já não se pode rir d'aquellas — já deu saltadores e cyclistas, já apresentou o sexo fragil e luctadores, já exhibiu o balão, etc.

E o mau, como sabe, está no começar, não lhe parece?!

Na nossa praça, tivemos no dia de Santo Antonio a festa artistica de Manuel Casimiro, o cavalleiro que ahi se exhibiu com geral applauso o anno passado em Barcelona, e que para lá partiu agora de novo.

O estimado artista póde gabar-se de ter mettido uma lança em Africa—teve uma casa cheia! Não como um ôvo, como é uso dizerse, mas sem se lhe conhecerem claros.

Houve muito enthusiasmo, como aliás succede em todas as suas festas, e o elemento feminino estava largamente representado, como de costume tambem.

O cartaz era um pouco fraco, é verdade; mas apezar d'isso provou-se que Manuel Casimiro ainda tem amigos e popularidade, pois de contrario a praça não teria aquella enchente. Emfim, foi mais uma das corridas de Manuel Casimiro, com ani-mação, flôres, etc.



MANUEL CASIMIRO

Os touros eram de Emilio Infante, um dos creadores portuguezes de mais renome, e que até parece que os bichos lhe nascem por todos os buracos da leziria, tal a quantidade de cabeças que fornece durante a época. No conjuncto, cumpriram.

Manuel Casimiro executou bom trabalho, teve mesmo um ferro curto superiorissimo, mas as honras da tarde foram para seu filho que esteve incontestavelmente valente e artista. As ovações que lhe foram disparsadas quaeis e contaram pelos ferros que collectu.

manuel casimino executou omi trabanto, teve mesmo um terro curto superiorissimo, mas as honras da tarde foram para seu filho que esteve incontestavelmente valente e artista. As ovações que lhe foram dispensadas quasi se contaram pelos ferros que collocou.

Da gente de pé, foi Jorge Cadete quem mais sobresahiu. No trabalho a duo com José Casimiro, principalmente, mereceu sem favor as palmas com que o publico o distinguiu. Será conveniente, entretanto, dizer que o animal era um gatraio puro e nobre, o que motivou fazerem d'elle tudo que queriam!

Theodoro teve dois bons pares; Torres Branco egualmente dois, sendo um d'elles á sahida do 3.º touro e o outro no 9.º, e ajudou o espada com intelligencia no 5.º, o que lhe valeu palmas de alguns espectadores da sombra e camarotes; Thomaz da Rocha, dois pares de valor no 9.º; e Ribeiro Thomé, dois pares de merecimento no 7.º e um no 10.º

Na bréga, Theodoro, como sempre, em primeiro Iogar: é um artista com pernas de aço e muita vista, que pena foi não ter nascido em Hespanha; com uma verdadeira educação artistica que aqui não tem, nem nunca alcançará, o seu merito seria muito outro. Depois de Theodoro, mencionaremos a Ribeiro Thomé, que procura seguir-lhe as peugadas.

O espada da tarde foi Antonio Segura (Segurita). Se com a muleta não se evidenciou artista de grandes commettimentos, em compensação com as bandarilhais e o capote ganhou por vezes applausos. O seu bandarilheiro Macareno é que confirmou perfeitamente o apodo.

Desejava ainda dizer-lhe algumas palavras sobre a má estrella que vem guiando o sr. Jayme Henriques na direcção das corridas. Mas como esta já vae longa, formará em outro dia um capitulo áparte, e então melhor explanarei a verdade da minha asserção. Por hoje, só direi que cada vez é mais lamentada a doença de Carlos Martins, que por bastante tempo occupou a cadeira da presidencia sem que artistas e publico se vissem obrigados a protestar, como a cada passo ora succede.

E aqui tem o meu amigo as ultimas noticias d'esta terra á beira mar plantada.

á beira mar plantada.

CARLOS ABREU.





#### O Maxixe é brazileiro

A Baptista Coelho.

Creio que em Lisboa não é cousa desconhecida uma aborrida composição musical de origem franceza, ao que julgo, denominada la Matechiche ou la Matechicha, como lhe tenho ouvido chamar, ao som da qual em Paris se dançava aos pulinhos, macabrescos, desgraciosos, insulsos, anti-choreographicos, até, uma dança estafante, que diziam ser provinda do

Sempre avida de sensação e novidade, Paris mundana, por algum tempo, suportou e deu curso á tal Matechicha, que com a sua rival na estopada, o Cake-Walke, ali conseguiram fazer época.

Lisboa actual, a bohemia alfacinha, provavelmente hoje sabe, mas n'aquella época é muito provavel que desconhecesse que tudo isso não passava de um arremedo manquê do popular e perturbador maxixe brazileiro, d'essa voluptuosa dança irresistivel, cujo conhecimento já uma vez mereceu a honra de ser cubiçado por gentil rainha.

Essa historia, que não é pequena e que se reveste de lan-ces de um pitoresco sadio em toda a linha, conta-se assim: Os francezes dão o seu cavaco por tudo quanto é bom (o que é muito natural) e por isso elles ouviram algures falar na existencia de certa dança cuja sensação era unica, de uma dança que, fugindo ás regras de todas até hoje concebidas, possuia certa graça enlevadora e era cheia de segredos e encantos, e de um raro poder attractivo e perturbante, mas desconhecendo-a e á sua musica voluptuosa, sendo para elles extranha a sua ingrata e quasi inimitavel choreographia, e sobre tudo o seu nome, embora de patois, e o seu berço nativo, não puderem resistir á tentação (o maxixe tem isto, nem cantado a elle se resiste), conceberam uma serie de pulos grotescos e escandalosos, um insulso Ri pim pim de jaleco (permittam a expressão) e, com um acerto ousado, Zás, baptisaram-no com esse nome de la Machicha, empurrando

(providencialmente, por causa das duvidas) a bucha da paternidade... aos pobres mexicanos, que eu não sei que mal fizeram a Deus para receberem castigo tão tremendo como

Era novidade e nada mais precisava. Estafando meio Paris, eil-a percorre-a. Como o Cake-Walke, atravessou os Campos Elyseos, deu volta ao Maine, entrou no Moulin Rouge, subiu á Torre Eiffel e, de estafa em estafa, qual transfuga atrevido, apparececeu, dizen, no Elyseu presidencial!

Isto, porém, chegado ao conhecimento de dois touristes brazileiros, bohemios, estroinas e bons patriotas que lá se encontravam n'essa época, só durou até ao memoravel dia em que elles estiveram pelos autos.

Inteirados d'aquella vergonhosa blague, usurpação em perspectiva dos nossos direitos sobre o nome, superioridade e authenticidade da dança que debalde se procurava plagiar, certos do seu não mexicanismo e que, portanto, não sahia tudo dos estreitos dominios de uma pretenção, porque João Phoca e D. Xiquote disseram e não se contesta que

> O Maxixe não se aprende Assim do pé para mão. Quem se dançadô pertende Percisa ter vocação.

De um reverendissimo conto de vigario, de uma indecorosa burla, da dança primorosa da bohemia da patria ausente, a qual se orgulhava de alli representar, obedecendo com ardor e impeccabilidade á regra de que maxixando:

> O cavalheiro segura A cavalheira com geito Pouco abaixo da cintura E vae chamando ella ao peito.

perante um publico smart da elegante capital, ao som de piano magistralmente dedilhado por mãos sabias de genuina carioca, um protesto eloquente elles lançaram áquella lesão, e reivindicando para o Brazil os direitos que eram seus, empolgando em toda a linha a selecta assistencia um terso feliz e destorcido, um sacudido Sr. Maxixe, que a ninguem conteve, sob uma chuva escachoante de applausos, elles dançaram e terminaram deixando a francezada toda enlevada a fazer piruetas pelo salão e a cuspinhar elogios áquelle remêleixo, que classificavam de fin de siècle, e au dernier petrolette do excepcional, chorando por mais, toda babada, tola, embasbacada e... tonta.

Manáos - 1908.

ULYSSES REYMAR.

### Charles Hill

Especialidade: DENTES ARTIFICIAES Rua Ivens, 57, 2.

### Manoel Moreira



Grande e variado sortimento de artigos para photographias para profissionaes e amadores Artigos de superior qualidade Execução rapida de qualquer encommenda PREÇOS MODICOS

6. R. da Prata, 6

### Os melhores productos photographicos da actualidade

Chapas AGFA Extra-rapidas Chromo Diapositivas

Pelliculas rigidas AGFA Ordinarias e Chromo

Reveladores AGFA em substancia, tubos e solução

Especialidades AGFA Sal viro fixador, Refuctor, Luz Relampago, etc.

Chapas e Pelliculas—ISOLAR (antihalo) -Ho-ak-

venda em todos estabelecimentos de artigos photographicos

### PASTELARIA MARQUES

Manoel Marques & C.ª

ESPECIALIDADE em doces d'ovos, biscoitos seccos, bombons-chocolates, vinhos nacionaes e estrangeiros, licores, cognacs etc.

Fornecem-se Lunchs, Jantares e Soirées Telephone n.º 989-70, Chiado, 72-Lisboa

Saturio Augusto Paiva-Cirurgião-dentista

Pela escola de Paris - Doenças de bocca e dentes

RUA DE SANTA JUSTA, 60, 1.º



# CRAWFORD

### Os fogões de cosinha americanos mais praticos, hygienicos, economicos e elegantes

Não se fabrica em parte alguma do mundo, nada que se lhe possa comparar em belleza e commodidade. Uma habil cozinheira pode preparar em duas horas o mais complicado jantar para um grande numero de pessoas. Com um fogão d'estes fazem-se verdadeiras maravilhas e milagres na arte culinaria. As comidas bem preparadas são o elemento mais indispensavel á vida. Ha modelos dispostos para alimentar as casas de banho e toilettes, d'agua quente com pressão, podendo aquecer até 2 metros cubicos por hora a alta temperatura.

Diversos modelos, tamanhos e preços em exposição no

BICO NACIONAL AUREO

Rua Aurea, 200-LISBOA

### Empreza Insulana de Navegação

S. Miguel, Terceira, Graciosa, (St. Cruz), S. Jorge, (Calheta), Lages do Pico. Fayal e Flores. A 5 e 20 de cada mez saem os vapores **Funchal** e **S. Miguel** ás 10 horas da

Trata-se com os agentes, Caes do Sodré, 84, 2.º andar. Germano Serrão Arnaud.

### BECARRE

Papelaria e typographia

DE F. CARNEIRO & C.A

47, RUA NOVA DO ALMADA, 49 - LISBOA

Trabalhos typographicos em todos os generos

### PAPEIS NACIONAES E ESTRANGEIROS

Especialidade em artigos de desenho e pintura Chromos e artigos para escriptorio

Deposito de bilhetes postaes illustrados

### FABRICA DE CARTAS DE JOGAR

Viuva de J. J. NUNES Rua Fradesso da Silveira, 1 a 27 - Alcantara - Lisboa

TELEPHONE N.º 1932 — Endereço telegraphico: JOGAR-LISBOA

Cartas para todos os jogos. Especialidade em cartas para o jogo do monte. Cartas MASCOTE marca registada, rivalisando com as estrangeiras

#### The Pacific Steam Navigation Company



Viagens rapidas para o Brazil e portos do Pacífico. Carreira quinzenal (ás quartas feiras alternadas). Grandespaquetes "luz electrica, luxo e todas as commodidades. Preços modicos para S. Vicente, Pernambuco, asína kio de Janeiro, Montevideu, Valparauso, portos do Chili e Perú, e. na volta, para La Palice e livernool.

Ws Agentes E. PINTO BASTO & C. - Caes do Sodré, 64, 1. - LISBOA

#### VINHO NUTRITIVO DE CARNE

Muito util na convalescença de todas as doenças, quando é preciso levantar as forças E hoje muito usado ao Lunch e ao Toast, especialmente por todas as pessoas de constituição fraca, e que têem a peito a conservação da sua vida. Foi premiado com as medalhas de oiro nas exposições industrial de Lisboa, e universal de Paris. Um calix d'este vinho representa um bom bife.

Pharmacia Franco, Filhos

#### CONTRA A TOSSE Xarope Peitoral James

unico legalmente auctorisado pelo unico legalimente auctorisado pelo Conselho de Saude Publica de Por-tugal, e pela Inspectoria Geral de Hygiene da Republica dos Estados Unidos do Brazil. Foi premiado com as medalhas de oiro, nas exposições industrial de Lisboa, e universal de Paris.

Acha-se á venda em todas as pharmacias do mundo.

DEPOSITO GERAL

Pharmacia Franco, Filhos

# OTT-FISH

MACHINAS DE ESCREVER EM LIVROS

E EM FCLHAS SOLTAS

Com Tubuladores simples e decimal automaticos

Com illuminação electrica automatica

Com addicionadores automaticos

Telephone n.º 1291

Com duplicador automatico

Agente Geral e Exclusivo em Portugal:

### EDMOND PLANTIER DAMIÃO

12, Largo S. Julião, I.º Direito

LISBOA

### Armenio de Moura & C.TA

### Bicyclettes, motocyclettes e accessorios

Officina de reparações

Alugam-se BICYCLETTES

PRECOS RESUMIDOS Travessa da Gloria, 24 - Lisboa

### Sociedade Falcão, Limitada

42, R. NOVA DO ALMADA, 44-LISBOA

### Artigos para automoveis, motocycletes, bicycletes e machinas de costura

Gasolina «Standart», caixa	3\$100	réis
Oleo motor A A, lata de 17 kilos	3\$100	10
Oleo engrenagens R C, lata de 17 kilos	3.5 100	33
Massa consistente, lata de 17 kilos	3\$300	30
Massa preta (correntes), kilo	\$160	10
Carboreto, tambor de 100 kilos	7.5000	))
Benzina para limpeza, lata de 18 litros	18600	31
Oleo para machinas de costura, kilo	\$240	10

Esponjas para lavagens, solarina para limpar metaes e todos os artigos para limpeza e conservação

NOTA-A nossa Gasolina «Standart», é a melhor atê hoje conhecida

### FLORES NATURAES

49, Rua do Carmo — Telephone n.º 1696

### PEIXINHO-Florista

### Empreza Mobiliadora MIGUEL FERREIRA

Fornece a prompto e a prestações tudo quanto é preciso para guarnecer uma modesta habitação ou o mais luxuoso palació.

Rua da Palma, 260

# **N**URIVESARIA FLORINDO

Joalheria, Relojoaria e Gravura

99, Rua Aurea, 99

### Secção photographica do Salão de Jogos

Completo sortimento de material photographico de todas as qualidades e auctores. Preços os mais baratos do mercado.

48, Rua Nova de Almada, 52
Telephone 1231

### PURGATINA CORTEZ

O melhor purgativo conhecido — O mais barato de todos — Muito agradavel.

PHARMACIA CORTEZ

91, R. de S. Nicolau, 93-LISBOA

# ELOY DE JESUS

Joalheria e Relojoaria

45. RUA GARRETT. 45-LISBOA

Papeis de credito, cambios, loterias e tabacos

VIERLING & C.a LIM.DA

44, Rua do Arsenal, 46
1, Esquina do Largo do Pelourinho, 3
LISBOA

# O «Tiro e Sport» no Porto

A nossa revista encontra-se á venda no Porto, na Rua de Santo Antonio, 90

CAZA DO LEQUE

### Por 1\$800



Uma installação de campainha electrica com botão, fio, pilhas e collocação ao alcance de todos

CASA PALISSY GALVANI 91, Rua Serpa Pinto, 91 — LISBOA

### SANTOS BEIRÃO

7, Largo da Rua do Principe, 7

# BICYCLETES

Artigos de sport

Machinas de costura



# PUNCE-BALL

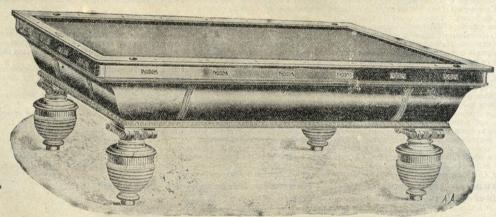
### O melhor exercicio physico

Acaba de chegar nova remessa

Salão de jogos — Casa Senna 48, Rua Nova do Almada, 52 Telephone 1:231

# BILHARES guarnecidos das celebres tabellas MONARCH extra-rapida

Bolas de marfim - Pannos verdes -Tacos para bilhar-Giz branco, azul ou verde-Bolinhas e pausinhos para 31.



Tabellas de borracha de todos os fabricantes—Collocação de tabellas e pannos—Córte e concertos de bilhares.

Salão de Jogos—48, Rua Nova do Almada, 52

TELEPHONE N.º 1231

# ESCOLA ACADEMICA

Instituida em 1 de outubro de 1847

FUNDADOR

# Antonio Florencio dos Santos

### Vida escolar e distribuição do tempo dos alumnos

Levantam-se ás 6 horas, excepto os da classe infantil. Seguem immediatamente para as salas de banho, onde todos tomam diariamente um banho geral de aspersão, frio ou morno, conforme lhes está preceituado.

As salas de banho cujo modelo original foi adoptado em 1895, estão installadas no centro dos dormitorios, uma em cada andar, e tem cada uma 17 banhos de aspersão, separados um dos outros, permittindo assim que 31 estudantes possam banhar-se ao mesmo tempo. Terminada a lavagem, regressam aos dormitorios, onde completam a sua toilette.

A's 6 ½ horas descem para o andar das aulas, onde se distribuem conforme os cursos e respectivos annos, tendo o seu primeiro estudo das 6 ½ ás 8 horas da manhã. A's 8 horas dirigem-se as differentes secções para a Capella, rezam a oração da manhã, e seguem para o refeitorio, onde lhes é servido o almoço, que consta de um prato de garfo, chá e pão com manteiga. Terminado o almoço, das 1½ tem o recreio até ás 9 horas. Das 9 ás 12, 1.º periodo de aulas, havendo ás 10 e 11 horas, pequenos intervallos que permittem a mudança dos professores e o descanço dos alumnos.

Das 12 ás 2 da tarde, interruoção geral de todos os trabalhos litterarios e encerramento do edificio principal, onde as sulas funcios.

res e o descanço dos alumnos.

Das 12 ás 2 da tarde, interrupção geral de todos os trabalhos litterarios, e encerramento do edificio principal, onde as aulas funccionam. Durante este periodo todos os alumnos se dirigem ás salas de recreação, onde se realizam o lunch e as aulas de recreio: gymnastica, dança, esgrima de florete e de pau, patinagem e musica theorica e instrumental (instrumentos de metal e de corda). Todos os alumnos (internos, semi-internos e externos) são obrigados á frequencia d'estas aulas (sem pagamento especial para isso), estando divididos em grupos que alternam durante este periodo na frequencia d'estas aulas e nos recreios e jogos.

As salas de recreação ultimamente construídas formam o pavilhão escolar d'uma superficie coberta de 1:000 metros quadrados e com uma altura de 14 metros. O rez-do-chão é occupado pela sala de jantar e cozinhas e por um enorme salão destinado aos exercicios de gymnas tica, jogo de pau, patinagem, e aos recreios durante o inverno.

Na altura de 5 metros corre d'um e d'outro lado uma larga e espaçosa galeria de cinco metros de largura onde estão installados os Escriptorios Commerciaes e as salas de esgrima, de musica theorica, de fantarra, de tuna, de orchestra, gabinete de physica, laboratorio chimico, museu de historia natural, ateliers de desenho artistico, de pintura e de photographia, por onde se distribuem os alumnos durante as horas de recreio. Ao fundo d'estas duas galerias encontra-se a capella da Escola e ao lado um enorme salão de 120 metros quadrados destinado a conferencias.

Duas largas e elegantes escadarias descem ao fundo das galerias e põem em communicação os dois pisos.

Das 2 ás 4 horas, 2.º periodo das aulas, havendo ás 3 horas o intervallo necessario para a mudança dos professores e descanço dos alumnos. A's 4 <sup>1</sup>/<sub>2</sub> horas da tarde jantar, que consta de: sopa, dois pratos, vinho e sobremesa, conforme a tabella das refeições.

A sala de jantar, de uma superficie de 250 metros quadrados, tem quarenta cadeiras cada uma, podendo assim servir para 240 alumnos

ao mesmo tempo.

Ao lado n'uma casa annexa, ha um lavatorio com 20 bacias de marmore, onde os alumnos se lavam sempre antes das refeições. Oito criados, convenientemente uniformisados, servem o jantar, em travessas e pratos cobertos destinados a cada uma das mesas, podendo os

alumnos servir-se á vontade.

Das 5 ½ ás 7, recreio geral nos terraços e salas de recreação, estando alli os alumnos divididos em secções, conforme as suas idades.

A's 7 horas, estudo geral nas suas respectivas aulas, que dura até ás 9 horas da noite, excepto a instrucção primaria, cujo trabalho termina ás 8 ½ da noite.

mina ás 8 ½ da noite.

A's quartas e sabbados, das 8 ½ ás 9 horas, uma das 5 secções em que os alumnos internos estão divididos, tem uma catechese do capellão da Escola para o seu ensino moral e religioso e explicação de doutrina christã.

A's 9 horas, ceia que consta de leite e pão.

Em seguida as differentes secções rezam a oração da noite e recolhem aos dormitorios.

Os dormitorios, segundo o modelo original adoptado desde 1899, estão installados em vastos salões d'uma grande capacidade, dando em média para cada alumno uma cubagem, não inferior a 25 metros cubicos, independentemente da ventilação constante que n'elles existe.

Segundo o modelo adoptado, cada alumno tem a sua cella, cujas paredes lateraes que correm ao longo das salas e os tectos são de rede de arame e as paredes divisorias de madeira.

D'este modo o ar circula por toda a parte e o sol inunda por completo todas as cellas, ficando os alumnos perfeitamente separados uns dos outros, sem poderem communicar entre si. Durante a noite guardas nocturnos rondam permanentemente os dormitorios, da mesma fórma que um outro, com auctoridade policial, ronda todos os edificios e dependencias da Escola.

Todos os sabbados, das 6 ás 7 horas da tarde, ha um pequeno concerto dado pela fanfarra e pela orchestra da Escola alternadamente a que assistem todos os alumnos.

Aos domingos e dias santificados, levantam-se ás 6 ½; depois do almoço assistem á missa na capella da Escola e explicação do

a que assistem todos os alumnos.

Aos domingos e dias santificados, levantam-se ás 6 ½; depois do almoço assistem á missa na capella da Escola e á explicação do Evangelho do dia feito pelo capellão. Durante a missa toca o orgão no côro.

A's 11 horas ouvem uma pequena prelecção sobre assumptos de hygiene, feita pelo Director.

A escola póde ser visitada a qualquer hora, procedendo licença do Director.

Todos os dias lectivos, das 10 ás 4 horas da tarde, o Director recebe as pessoas que desejem falar-lhe.

A qualquer hora um empregado da Escola attenderá quem quizer tratar de assumptos escolares.

A inspecção das aulas e dos estudos está confiada ao ex mo sr. Antonio Dias de Sousa e Silva, professor de mathematica na Escola desde 1874. Qualquer reclamação ou correspondencia deve ser dirigida a Maugrarin Santos.

Numero telephonico: 649. - Endereco telegraphico: ACADEMICA.

Lisboa e Secretaria da Escola Academica, 1 de Setembro de 1907.

O DIRECTOR

Mauperrin Santos.